



تاریخ:

شماره:

پیوست:

بسمه تعالی

آگهی مناقصه عمومی نوبت دوم

شرکت سیمان ساوه (سهامی عام) در نظر دارد ۵ ردیف بتن نسوز مورد نیاز کارخانه سیمان سفید و خاکستری خود را از طریق مناقصه عمومی خریداری نماید.

از متقاضیان واجد شرایط دعوت بعمل می آید تا ضمن مراجعه به دبیرخانه کارخانه سیمان خاکستری ساوه و یا دریافت اسناد مناقصه از طریق سایت شرکت (www.savehcement.com) حداکثر تا پنجشنبه مورخ ۱۴۰۳/۰۱/۳۰ نسبت به ارائه پیشنهاد خود به نشانی: تهران خیابان بهشتی خیابان میرعماد کوچه ۱۴ پلاک ۱۶ تحویل سرکار خانم برهانی (نماینده حراست) اقدام نمایند.

۲-۷۵ تن بتن ۵۵٪ نسوز گان هوای ثالثیه

۱-۶۵ تن بتن عایق گان

۴-۲۵ تن بتن ۸۵٪ AL₂O₃ بتن کست ۵٪ Sic

۳-۳۵ تن بتن گان ۶۰٪ AL₂O₃

۵-۱۰ تن بتن ضد سایش پوشش دزیت AR-20LT

شرکت سیمان ساوه (سهامی عام)

?

Handwritten signatures and stamps.



صندوق پستی مأمونیه: ۱۴۴-۳۹۴۱۵

صندوق پستی ساوه: ۳۵۹-۳۹۱۶۶

واحد شماره یک کارخانه سیمان سفید: کیلومتر ۴۲ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا .

تلفن: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۰۱ - نامبر: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۲۲۹

واحد شماره دو کارخانه سیمان خاکستری: کیلومتر ۲۶ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا

تلفن: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۰۲۲ - نامبر: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۴۶

www.savehcement.com

info@savehcement.com

تلفن دفتر مرکزی: ۰۳۰-۸۸۱۰۰۷۲۹ - شناسه ملی شرکت: ۱۰۱۰۱۱۷۵۵۷۲



تاریخ:

شماره:

پیوست:

بسمه تعالی

"پیش نویس قرارداد خرید کالا"

این قرارداد فیما بین شرکت سیمان ساوه (سهامی عام) به شماره ثبت ۷۲۶۴۱ با شناسه ملی ۱۰۱۰۱۱۷۵۵۷۲، کد اقتصادی ۳۵۶۳-۳۱۴۸-۴۱۱۳ به نمایندگی آقایان مهدی فقیهی (مدیر عامل و نایب رئیس هیئت مدیره) و یکی از اعضا هیئت مدیره به نشانی: تهران میدان آرژانتین، خیابان احمد قصری، خیابان هفدهم (شهید بهزاد شفق) شماره ۲۱ با کد پستی ۱۵۱۳۸۴۸۱۱۳ به شماره تماس ۹-۸۷۲۰۱۸۶ که منبعت در این قرارداد خریدار نامیده می شود از یکطرف شرکت به شماره ثبت و شناسه ملی به نمایندگی آقایان بنشانی: به شماره تماس که منبعت در این قرارداد فروشنده نامیده می شود با شرایط زیر در تهران منعقد می گردد.

ماده ۱- موضوع قرارداد

موضوع قرارداد عبارت است خرید ۵ ردیف انواع بتن نسوز بشرح ذیل جهت کارخانه سیمان سفید و خاکستری ساوه.

ماده ۲- مدت قرارداد

مدت تحویل کالای موضوع قرارداد از تاریخ انعقاد قرارداد و پرداخت پیش پرداخت توسط خریدار به تدریج طی مدت می باشد .

ماده ۳- محل تحویل

محل تحویل کالای موضوع قرارداد در محل کارخانه سیمان سفید ساوه واقع در ۴۲ کیلومتر و کارخانه سیمان خاکستری کیلومتر ۲۶ جاده ساوه به سمت بوئین زهرا می باشد .

فروشنده مکلف به ارسال کالای خریداری شده، توسط باربری رسمی که دارای بارنامه رسمی می باشد است.

ماده ۴- مبلغ قرارداد و نحوه پرداخت

۴-۱- مبلغ قرارداد بشرح جدول ذیل می باشد.

ردیف	شرح کالا	تعداد/ کیلوگرم
۱	بتن عایق گان	۶۵۰۰۰
۲	بتن ۵۵٪ نسوز گان هوای نالئیه	۷۵۰۰۰
۳	بتن گان ۶۰٪ AL2O3	۳۵۰۰۰
۴	بتن ۸۵٪ AL2O3 بتن کست ۵٪ Sic	۲۵۰۰۰
۵	بتن ضد سایش پوشش دزیت AR-20LT	۱۰۰۰۰

۴-۲- خریدار معادل درصد مبلغ قرارداد را بعنوان پیش پرداخت در قبال اخذ چک معادل ۱۵۰٪ مبلغ پیش پرداخت به فروشنده به عنوان وجه التزام پرداخت می نماید . چک مذکور پس از تحویل کامل موضوع قرارداد و تایید فنی ناظر و نمایندگان خریدار به فروشنده مسترد خواهد شد .

۴-۳- باقیمانده افزوده مبلغ قرارداد پس از تحویل و تایید فنی ناظر و نمایندگان خریدار و ارائه صورتحساب الکترونیکی توسط فروشنده در سامانه مودیان مالیاتی و پایانه های فروشگاهی حداکثر ظرف مدت ۳۰ روز از تاریخ تحویل و صدور رسید انبار پرداخت خواهد .

تبصره ۱: این قرارداد مشمول تعدیل قیمتها نبوده و فروشنده روند افزایش قیمتها را با درنظر گرفتن کلیه هزینه ها در قیمت پیشنهادی منظور نموده است .

ماده ۵- جرائم تاخیر و خسارات

در صورتی که فروشنده در تحویل موضوع قرارداد در مدت قرارداد تاخیر نماید ، خریدار میتواند برای هر روز تاخیر معادل ۱٪ (یک دهم درصد) قیمت کالاهای تحویل نشده را از فروشنده اخذ نماید و یا از مطالبات و یا تضامین فروشنده به عنوان وجه التزام کسر نماید و یا میتواند قرارداد را یکطرفه فسخ و ضرر و زیان ناشی از تاخیرات را از محل تضامین و یا مطالبات فروشنده اخذ نماید.

امور قرارداد ها بازرگانی مالی حقوقی فنی



صندوق پستی مأمونیه : ۱۴۴-۳۹۴۱۵

صندوق پستی ساوه : ۳۵۹-۳۹۱۶۶

واحد شماره یک کارخانه سیمان سفید : کیلومتر ۲۶ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا .

تلفن : ۰۸۶ - ۴۵۲۳۱۱۰۱ نامبر : ۰۸۶ - ۴۵۲۳۱۲۲۹

واحد شماره دو کارخانه سیمان خاکستری : کیلومتر ۲۶ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا

تلفن : ۰۸۶ - ۴۵۲۲۱۰۲۲ نامبر : ۰۸۶ - ۴۵۲۲۱۱۴۶

تلفن دفتر مرکزی : ۰۳۰ - ۸۸۱۰۰۷۲۹ شناسه ملی شرکت : ۱۰۱۰۱۱۷۵۵۷۲

www.savehcement.com

info@savehcement.com



تاریخ:

شماره:

پیوست:

بسمه تعالی

ماده ۶- تضمین حسن اجرای تعهدات

به منظور تضمین حسن اجرای تعهدات و دیگر تضمین، فروشنده می بایست در زمان عقد قرارداد یک فقره چک ثبت شده در سامانه صیادی به میزان ۱۰ درصد کل قرارداد به عنوان وجه التزام تاخیر یا عدم انجام تعهد به خریدار تسلیم نماید که در صورت عدم انجام تعهدات مربوط به فروشنده، خسارات وارده به خریدار با تأییدیه و احتساب ناظر از محل تضمین مزبور بدون هیچ قید و شرط دریافت و تامین خواهد شد و قرارداد یکطرفه توسط خریدار فسخ میگردد و در صورت رضایت خریدار از انجام تعهدات فروشنده پس از اتمام قرارداد تضمین مذکور به فروشنده عودت داده خواهد شد.

تبصره ۱: لازم به ذکر است کلیه ضمانت نامه ها و چک های تضمین این قرارداد فاقد وصف امانی و خریدار میتواند بدون هیچ قید و شرطی و بدون مراجعه به مراجع قضایی وجوه کلیه تضمین (ضمانت نامه بانکی و چک) را به نفع خود وصول نماید.

ماده ۷- کسور قانونی

با توجه به فروش کالای تجاری توسط فروشنده و ارائه فاکتور رسمی مورد تأیید خریدار، بیمه و مالیات به این قرارداد تعلق نمی گیرد و در صورت تعلق گرفتن هرگونه مالیات، بیمه و عوارض (به غیر از عوارض و مالیات بر ارزش افزوده) پرداخت آن به عهده فروشنده خواهد بود.

ماده ۸: بازرسی و نظارت

خریدار یک نفر کارشناس خود را به عنوان ناظر بر اجرای قرارداد به فروشنده معرفی نموده و نظارت بر اجرای کلیه تعهداتی که فروشنده طبق مفاد این قرارداد تقبل نموده است بر عهده وی قرار دارد.

فروشنده موظف است مقدمات انجام بازرسی توسط ناظر و نمایندگان خریدار را در طول انجام قرارداد فراهم آورد. در صورتیکه به تشخیص ناظر در موقع بازرسی، کالای موضوع قرارداد معیوب یا ناقص بوده و یا طبق مشخصات پیوست قرارداد تهیه نشده باشد خریدار می تواند از قبول آنها امتناع نموده، اصلاح و یا تعویض آنها را از فروشنده بخواهد. هزینه های عودت کالا، اصلاح و یا تعویض بر عهده فروشنده می باشد. هر گونه تاخیر ناشی از این بابت موجب افزایش مدت قرارداد نمی گردد. کلیه هزینه ها و خسارات حاصله از این تاخیر به عهده فروشنده است. خریدار می تواند در طول اجرای قرارداد شخص یا اشخاص دیگری را به عنوان ناظر جایگزین کتبا معرفی نماید. لازم به ذکر است نظارت خریدار در این قرارداد رافع مسئولیت های فروشنده نمی باشد.

ماده ۹- مرجع حل اختلاف

در صورت بروز هرگونه اختلاف مراجعه به مراجع صالح قضایی جمهوری اسلامی ایران در دستور کار قرار میگیرد.

ماده ۱۰- عدم واگذاری به غیر

فروشنده تحت هیچ عنوان و شرایطی حق واگذاری تمام یا بخشی از موضوع قرارداد را به سایر اشخاص اعم از حقیقی و حقوقی بدون مجوز کتبی خریدار ندارد.

ماده ۱۱- فورس ماژور

در صورت بروز موارد پیش بینی نشده که خارج از اختیار طرفین قرارداد صورت پذیرد، قرارداد به طور فورس ماژور به صورت معلق تلقی خواهد گردید و پس از رفع آن با توافق طرفین قرارداد ادامه می یابد. حداکثر مدت فورس ماژور دو ماه می باشد پس از آن حق فسخ برای خریدار ایجاد می گردد.

ماده ۱۲- شرایط فسخ

در صورتیکه فروشنده نتواند تعهدات موضوع قرارداد را در زمان مدت قرارداد به نحو مطلوب انجام دهد، خریدار به تشخیص خود ولحاظ نمودن سایر مفاد قرارداد حق خواهد داشت پس از اخطار کتبی قرارداد را یکطرفه فسخ و از محل تضمین و سایر مطالبات به عنوان وجه التزام خسارت خود را بدون مراجعه به مراجع قضایی و هیچ قید و شرطی جبران نماید. فروشنده حق هرگونه طرح دعوا و اعتراض علیه خریدار را از خود و قائم مقام خویش را در تمامی مراجع اداری و قضایی سلب و ساقط نموده است.

امور قرارداد ها بازرگانی مالی حقوقی فنی





تاریخ:

شماره:

پیوست:

بسمه تعالی

ماده ۱۳ - اقامتگاه

اقامتگاه قانونی طرفین به شرح مندرج در قرارداد میباشد و در صورت تغییر اقامتگاه هر یک از طرفین ملزم به اطلاع از طریق پست سفارشی یا پیشتاز به طرف مقابل می باشد در غیر اینصورت هر گونه اختاریه و سایر اوراق قضایی، ابلاغ شده تلقی میگردد و عذر عدم اطلاع مسموع نمی باشد.

ماده ۱۴ - مواد و نسخ قرارداد

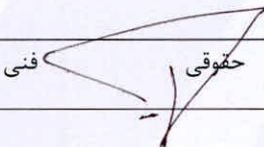
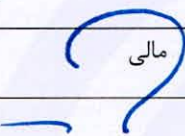
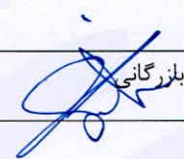
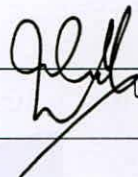
این قرارداد در ۱۴ ماده و ۲ تبصره و در دو نسخه متحد المتن که تماما "حکم واحد را دارند در تهران (محل تنظیم قرارداد) امضاء و مبادله گردیده و بین طرفین و قائم مقام قانونی آنان لازم الاجراء و لازم الاتباع میباشد.

فروشنده

شرکت

خریدار

شرکت سیمان ساوه (سهامی عام)

 فنی	 مالی	 بلزرگانی	 امور قراردادها
--	--	---	---





تاریخ:

شماره:

پیوست:

بسمه تعالی

« برگ شرایط شرکت در مناقصه عمومی نوبت دوم »

شرکت سیمان ساوه

۱- موضوع مناقصه: موضوع قرارداد عبارت است خرید ۵ ردیف بتن نسوز بشرح جدول ذیل جهت کارخانه سیمان سفید و خاکستری ساوه.

ردیف	شرح کالا	تعداد/ کیلوگرم
۱	بتن عایق گان	۶۵۰۰۰
۲	بتن ۵۵٪ نسوز گان هوای نالئیه	۷۵۰۰۰
۳	بتن گان ۶۰٪ AL2O3	۳۵۰۰۰
۴	بتن ۸۵٪ AL2O3 بتن کست ۵٪ Sic	۲۵۰۰۰
۵	بتن ضد سایش پوشش دهنده AR-20LT	۱۰۰۰۰

شرایط شرکت در مناقصه:

پیشنهاد دهنده می بایست پیشنهاد خود را در پاکت در بسته تا تاریخ ۱۴۰۳/۰۱/۳۰ که حامی سه پاکت الف، ب، ج میباشد به شرح زیر تنظیم نموده و در زمان مقرر در قبال اخذ رسید که حاوی ساعت و تاریخ وصول میباشد به دفتر شرکت سیمان ساوه (سهامی عام) واقع در تهران خیابان بهشتی خیابان میرعماد کوچه ۱۴ پلاک ۱۶ تحویل سرکار خانم برهانی (نماینده حراست) و یا به دبیرخانه شرکت سیمان ساوه واقع در زرنديه كيلومتر ۲۶ جاده ساوه به بوئین زهرا کارخانه سیمان خاکستری ساوه تسلیم نماید. پاکت های ارسالی می بایست لاک و مهر گردیده و به پیشنهاداتی که در پاکت های باز و بصورت نامبر تسلیم گردد ترتیب اثر داده نخواهد شد. روی پاکت باید موضوع مناقصه و نشانی پیشنهاد دهنده و تاریخ تسلیم پیشنهاد ذکر گردد.

محتویات پاکت الف:

ضمانت نامه بانکی یا چک شرکتی یا شخصی (بصورت چک صیادی ثبت شده) به مبلغ ۲,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰ ریال (دومیلیارد ریال) بعنوان وجه ضمانت شرکت در مناقصه بنام شرکت سیمان ساوه (سهامی عام) باشد پرنیت تایید صحت ثبت چک صیادی در سامانه بانکی در پاکت (الف) الزامی می باشد. ضمانت نامه بانکی فوق میبایستی تا سه ماه از تاریخ صدور دارای اعتبار باشد.

محتویات پاکت ب:

برگ پیشنهاد قیمت پیوست که از طرف پیشنهاد دهنده تکمیل گردیده است و به امضای اصل دارندگان امضاء مجاز و مهر شرکت برسد.

محتویات پاکت ج:

(۱) رونوشت اساسنامه

(۲) روزنامه رسمی آکهی تاسیس شرکت.

امضاء و مهر پیشنهاد دهنده



صندوق پستی مأمونیه: ۱۴۴-۳۹۴۱۵

صندوق پستی ساوه: ۳۵۹-۳۹۱۶۶

واحد شماره یک کارخانه سیمان سفید: کیلومتر ۴۲ جاده ساوه بظرف بوئین زهرا.

تلفن: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۰۱ - نمابر: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۲۲۹

واحد شماره دو کارخانه سیمان خاکستری: کیلومتر ۲۶ جاده ساوه بظرف بوئین زهرا

تلفن: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۰۲۲ - نمابر: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۴۶

www.savehcement.com

info@savehcement.com

تلفن دفتر مرکزی: ۰۲۱-۸۸۱۰۰۲۲۹-۳۰ - شناسه ملی شرکت: ۱۰۱۰۱۱۷۵۵۷۲



تاریخ:

شماره:

پیوست:

بسمه تعالی

۳) هرگونه اطلاعات راجع به سوابق، پروانه یا مجوز فعالیت خود، رزومه کاری و صلاحیت های فنی و مالی و رتبه بندی شرکت و پیشنهادات فنی مربوط به مناقصه.

۴) کلیه اسناد مناقصه و دعوتنامه و هرگونه مدارک ارسالی کارفرما (که به امضاءهای اصل و تعهد آور شرکت برسد و به مهر شرکت ممهور گردد).

۵) رونوشت آخرین روزنامه رسمی شرکت که در آن اعضای هیئت مدیره، مدیرعامل و امضاءهای مجاز و تعهد آور شرکت مشخص و دارای اعتبار باشد.

۶) تبصره ۱: به پیشنهادهای فاقد سپرده (بصورت چک بانکی و یا ضمانت نامه بانکی و یا چک شرکتی یا شخصی) ترتیب اثر داده نمی شود.

تبصره ۲: سپرده نفرات اول تا سوم تا زمان عقد قرارداد نگهداری و سپرده نفرات چهارم و بعد از آن پس از بازگشایی پاکات عودت داده خواهد شد.

۳- زمان اعلام نتیجه و عقد قرارداد:

۱) مناقصه گذارپس از بررسی پیشنهادات نتیجه مناقصه را اعلام خواهد نمود. زمان لازم برای عقد قرارداد ۱۰ روز بعد از تاریخ ابلاغ مناقصه گذار به برنده مناقصه می باشد.

۲) در صورتیکه برنده مناقصه ظرف مهلت تعیین شده اقدام ننماید، سپرده او به نفع این شرکت سیمان ساوه ضبط و نفرات دوم و سوم با شرایط فوق به ترتیب برنده اعلام گردیده و نسبت به عقد قرارداد با نامبردگان اقدام خواهد شد.

۴- سایر شرایط

۱) به پیشنهادهای مخدوش، ناقص، مشروط، مبهم و مغایر با مفاد مندرج در شرایط مناقصه و یا ارسال شده پس از مهلت مقرر و یا پیشنهادهایی که سپرده شرکت در مناقصه به همراه آن ارائه نشده باشد و یا کسر مدارک داشته باشد رسیدگی نخواهد شد.

۲) کارفرما در رد یا قبول یک یا کلیه پیشنهادات بدون ذکر دلیل مختار خواهد بود.

۳) کلیه کسور قانونی اعم از بیمه، مالیات و اخذ مفاصا حساب بیمه به عهده برنده مناقصه میباشد. بنابراین قیمت پیشنهادی می بایستی بصورت ناخالص ارائه شود.

۴) هزینه های برگزاری مناقصه بعهد برنده مناقصه می باشد.

۵) گشایش پاکت ها غیر حضوری خواهد بود.

۶) پیشنهاد دهنده می بایستی دارای حداقل ۳ سال تجربه / سابقه فعالیت (رتبه / صلاحیت /) در زمینه موضوع مناقصه باشد.

۷) پیشنهاد دهنده در مناقصه می بایستی با توجه به شرایط و موقعیت کار و محل که رویت نموده پیشنهاد خود را ارائه نماید و هیچ عذری در آینده از وی در خصوص عدم آگاهی از شرایط مناقصه قابل قبول نخواهد بود.

۸) کلیه مسئولیت های حقوقی و جزائی ناشی از قوانین و مقررات کار و تأمین اجتماعی و دارائی و نهادهای دولتی دیگر بعهد برنده مناقصه بوده و در این موارد، کارفرما هیچگونه مسئولیتی را عهده دار نمی باشد.

۹) شرکت در مناقصه به منزله قبول کلیه شرایط مناقصه و مفاد آن می باشد.

امضاء و مهر پیشنهاد دهنده



صندوق پستی مأمونیه: ۳۹۴۱۵-۱۴۴

صندوق پستی ساوه: ۳۹۱۶۶-۳۵۹

www.savehcement.com

info@savehcement.com

واحد شماره یک کارخانه سیمان سفید: کیلومتر ۴۲ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا،

تلفن: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۰۱ - ۰۸۶-۴۵۲۳۱۲۲۹ - ۰۸۶-۴۵۲۳۱۲۲۹ - ۰۸۶-۴۵۲۳۱۲۲۹

واحد شماره دو کارخانه سیمان خاکستری: کیلومتر ۲۶ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا

تلفن: ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۴۶ - ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۴۶ - ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۴۶ - ۰۸۶-۴۵۲۳۱۱۴۶

تلفن دفتر مرکزی: ۰۳۰-۸۸۱۰۰۷۲۳۹-۰۲۱ شناسه ملی شرکت: ۱۰۱۰۱۱۷۵۵۷۲



تاریخ:

شماره:

پیوست:

بسمه تعالی

" برگ پیشنهاد قیمت "

اینجانب / این شرکت	به شماره شناسنامه / به شماره ثبت
تاریخ تولد / تاریخ ثبت	محل تولد / محل ثبت
فرزند	به شماره ملی / شناسه ملی / کد اقتصادی

شماره فاکس شماره تلفن همراه

شماره تلفن

به نشانی

از طرف خود/شرکت

پس از انجام بررسی های لازم و مطالعه دقیق موضوع و شرایط مناقصه و با علم و اطلاع کافی از وضعیت عملیات اعلام شده از طرف شرکت سیمان ساوه ، آمادگی خود را جهت انجام موضوع و شرایط مناقصه در قبال دریافت مبلغ آن به شرح جدول ذیل اعلام می نمایم.

ردیف	شرح کالا	تعداد/ کیلوگرم	مبلغ فی /ریال	مبلغ کل /ریال
۱	بتن عایق گان	۶۵۰۰۰		
۲	بتن ۵۵٪ نسوز گان هوای نائیه	۷۵۰۰۰		
۳	بتن گان ۶۰٪ AL2O3	۳۵۰۰۰		
۴	بتن ۸۵٪ AL2O3 بتن کست ۵٪ Sic	۲۵۰۰۰		
۵	بتن ضد سایش پوشش دزیت AR-20LT	۱۰۰۰۰		

موارد دیگر :

پیش پرداخت :

زمان تحویل :

امضاء و مهر پیشنهاد دهنده



صندوق پستی مأمونیه : ۳۹۴۱۵-۱۴۴

صندوق پستی ساوه : ۳۹۱۶۶-۳۵۹

واحد شماره یک کارخانه سیمان سفید : کیلومتر ۴۲ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا .

تلفن : ۰۸۶ - ۴۵۲۳۱۱۰۱ - ۰۸۶ - ۴۵۲۳۱۲۲۹ - نمابر

واحد شماره دو کارخانه سیمان خاکستری : کیلومتر ۲۶ جاده ساوه بطرف بوئین زهرا

تلفن : ۰۸۶ - ۴۵۲۳۱۰۲۲ - ۰۸۶ - ۴۵۲۳۱۱۴۶ - نمابر

www.savehcement.com

info@savehcement.com

شناسه ملی شرکت : ۱۰۱۰۱۱۷۵۵۷۲

تلفن دفتر مرکزی : ۰۲۱ - ۸۸۱۰۰۷۲۹ - ۳۰